

中国民族问题资料·档案集成

《民族问题五种丛书》及其档案汇编

〔中国少数民族语言简志丛书〕



中央民族大学出版社

中国民族问题资料·档案集成

《民族问题五种丛书》及其档案汇编

|| 中国少数民族语言简志丛书 ||



中央民族大学出版社



图书在版编目 (C I P) 数据

中国民族问题资料·档案集成·第3辑，中国少数民族语言简志丛书·第16卷：《民族问题五种丛书》及其档案汇编 / 国家民委《民族问题五种丛书》编辑委员会、《中国民族问题资料·档案集成》编辑委员会编. - 北京：中央民族大学出版社，2005.10

ISBN 7-81108-045-1

I. 中... II. 国... III. 中... IV. ① 少数民族-中国-丛书 ② 少数民族-民族语-中国 V.K28

中国版本图书馆 CIP 数据核字 (2005) 第 112010 号

中国民族问题资料·档案集成 第3辑

责任编辑 红 梅

封面设计 李 华

出版者 中央民族大学出版社

北京市海淀区中关村南大街 27 号 邮编：100081

电话：68472815（发行部） 68932218（总编室）

传真：68932751（发行部） 68932447（办公室）

开 本： 889 毫米 × 1194 毫米 1/16

印 张： 43.75

字 数： 595 千字

版 次： 2005 年 12 月第 1 版 2005 年 12 月第 1 次印刷

书 号： ISBN 7-81108-045-1 / K·93

定 价： （全套 125 卷） 97000.00 元

版权所有 翻印必究

PDG

目录

蒙古语简志

概况	3
语音	5
一、元音	/5
二、辅音	/8
三、音节	/12
四、元音和谐律	/18
五、重音	/19
六、语音变化	/20
语法	22
一、词类、词干和附加成分	/22
二、名词	/23
三、形容词	/36
四、数词	/38
五、动词	/45
六、代词	/73
七、判断词	/80
八、状词	/82
九、副词	/84
十、情态词	/90
十一、后置词	/95
十二、强调词	/99
十三、语气词	/101
十四、叹词	/105
十五、短语	/110
十六、句子	/129
词汇	139
一、词汇的组成	/139
二、构词法	/144



中国少数民族语言简志丛书

蒙古语简志

道 布 编著

概 况

蒙古族自称 monggol。 我国蒙古族主要聚居在内蒙古自治区。其余多分布在黑龙江、吉林、辽宁、甘肃、青海、新疆等省、自治区的各蒙古自治州、县。此外，在北京、河北、河南、宁夏、四川、云南等省、市、自治区也有少量散居的蒙古族。我国蒙古族人口，据一九八二年第四次全国人口普查，有三百四十一万一千，其中绝大多数人用蒙古语作为主要交际工具。在同汉族杂居的地方，一部分蒙古族兼通汉语。居住在新疆维吾尔自治区的部分蒙古族兼通汉语、维吾尔语或哈萨克语。居住在青海省的一部分蒙古族兼通藏语。少数散居在汉族、藏族和其他民族地区的蒙古族分别转用了汉语、藏语或其他民族语言。

蒙古语属阿尔泰语系蒙古语族。分布在我国境内的蒙古语族语言，除去蒙古语，还有达斡尔语、土族语、东乡语、保安语和东部裕固语。蒙古语与回语族其他语言比较，既有基本的共同成分，又有自己的特点。这些特点在语言、语法、词汇上都有表现。例如，语音方面：蒙古语的单元音有长短的对立，复辅音只出现在音节末，有比较严整的元音和谐律。语法方面：领格和宾格的附加成分有明显的区别，动词的语法形式较多，特别是动词的连接形（或称副动词）有很多特点。词汇方面：反映畜牧业生产活动的词语极为丰富，派生法是重要的构词方式，派生词数量很大。

我国境内的蒙古语可以划分为西部、中部和东北部三个方言。西部方言又叫卫拉特方言。东北部方言又叫巴尔虎布里亚特

方言。中部方言又叫内蒙古方言。其中，中部方言分布最广，说这种方言的人占我国蒙古族总人口的百分之九十以上。

蒙古族从十三世纪初叶开始使用以回鹘字母为基础的竖写的拼音文字。这种文字就是一般把说的蒙古文。居住在新疆维吾尔自治区的蒙古族使用一种在蒙古文基础上改制的方言文字，这种文字叫作托忒文。

党和国家向来重视蒙古语文的使用和发展，把在蒙古族地区使用蒙古语文作为民族政策的一项重要内容，蒙古语文作为蒙古族的主要交际工具，在社会主义现代化建设中发挥着巨大作用。随着蒙古族政治、经济、文化的发展，蒙古语文的使用范围也有显著的扩大。现在，蒙古语文广泛应用于社会生活的各个方面。蒙古语文已经成为蒙古族人民行使自治权利的主要工具之一。在内蒙古自治区和其他一些蒙古族自治地方的蒙古族学校中，普遍使用蒙古语文进行教学。蒙古语广播和蒙古文报刊、书籍的出版也有很大发展。蒙古语文在广泛使用过程中，适应新的需要，规范程度也有所提高。一九八〇年三月三十一日内蒙古自治区人民政府批准并转发了八省区蒙古语文工作协作小组《关于确定蒙古语基础方言、标准音和试行蒙古语音标的请示报告》。决定以中部方言的正蓝旗为代表的察哈尔土语为标准音。

本书分语音、语法、词汇、方言、文字和附录六个部分。语音、语法和词汇部分是根据作者一九八一年在内蒙古自治区锡林郭勒盟正蓝旗调查的口语材料编写的。方言部分使用了一九五六年对中国少数民族语言调查第五工作队记录的材料。

语 音

一、元 音

(一) 单元音

蒙古语的单元音分长短两套。短元音有 i, ɿ, ε, ə, a, ɔ, ʊ, o, u, œ, ɤ 十一个。其中, a 的舌位介于 [A] 和 [ɑ] 之间, ɔ 的舌位介于 [e] 和 [o] 之间, u 的舌位介于 [ɯ] 和 [u] 之间。i, ε, ə, ɔ, ʊ, o, œ, ɤ 七个短元音出现在单音节词或多音节词的第一音节时, 读作紧元音。发音时咽头肌肉紧张, 音色比较响亮。短元音 i, ə, a, ɔ, ʊ 出现在多音节词的后续音节(即非第一音节)时, 读作弱化元音 ɿ, ə, ɿ, ɔ, ɿ。在这种情况下, ɿ 和 ɔ 都不是紧元音, 而是松元音。短元音 i, ε, ə, u, œ, ɤ 不出现在多音节词的后续音节里, 只出现在单音节词里或多音节词的第一音节里。短元音按舌位的前后、高底、唇状和松紧程度, 列表如下:

		前后		前		央	央偏后		后
		唇状		展	圆	展	圆	展	圆
高	松								
	紧	松		紧		松		紧	
高		i					u		
次高				ɿ	ɤ				œ

中 高					o		
中					ə		
中 低			ɛ	æ			ɔ
低						a	

短元音例词：

i im 牲畜的耳记	dʒix	耳朵	iʃig	山羊羔
ɪ ɪlaa 苍蝇	nɪg	紧密的	bɪdoo	笨拙
ɛ ɛm 生命	fɛb	徒弟	dɛxaa	鸡
ə əm 药	xəl	舌头、语言	tərəg	车
a am 嘴	dʒas	雪	tarəg	膘
ɔ ɔd 星星	xɔl	远	tɔrɔg	缎子
əʊ əs 水	dʒəs	血	bədaa	米
o od 翅	xol	脚	noxɔr	同志
u us 毛、发	nud	眼睛	uxər	牛
œ œn 标尺的缺口	xœn	绵羊	bœrɔb	脚跟
y yn 榴子	gylgān	心	xybɔsgāl	革命

长元音有 ii、uu、ee、ɛɛ、əə、aa、ɔɔ、oo、oo、uu、œœ、œœ 十二个。其中，除 ee、œœ 以外的十个长元音分别与除 y 以外的十个短元音相对。相对的长短元音在舌位的前后、高低、唇状和松紧程度等方面是一样的。这十个长元音既可以出现在单音节词里，也可以出现在多音节词的任何位置上，没有限制。ee 和 œœ 是松元音，只出现在多音节词的后续音节里。长元音接舌位的前后、高低、唇状和松紧程度列表如下：

		前后		前		央	央偏后	后
		唇状		展		圆	展	圆
高	低	松	紧	松	紧			
高		ii					uu	
稍高			ii					oo
中高		ee		ee			oo	
中						aa		
中低			ee		œœ			œœ
低								aa

长元音例词:

ii iim	这样的	xiis	肚脐	məxii	臭
ii ſir	牲畜小腿	m̥idim	腆肚子	əlɔŋxii	多数
ee duudee	小弟弟	əŋxreelən	娇养	ərbəəxee	蝴蝶
ee eel	人家、户	xəetʃ	剪刀	aanee	不怎么好
ee eedʒ	妈妈	xəəl	牲畜的胎	uŋee	未成年公马
aa aaj	脾气	xamaatāŋ	亲戚	əŋaa	姐姐
aa aas	带子	pččaŋ	胃	təgaa	锅
oo ool	山	gəsəər	小铲子	ajilgao	音调
oo ood	上坡	xoos	泡沫	noloo	影响
uu uul	云彩	dulxurur	钥匙	muguu	垮厢
œœ œœ	周年、记性	nœœer	睡眠	xałœœ	嗓子
œœ dgooxœ	稀奶油	boxœen	俯身	jorɔŋxœ	总的

(二) 复元音

复元音分前响、后响两类。前响复元音有 *yi*、*yi*、*oe*、*ue* 四个。后响复元音有 *ea*、*ea*、*io*、*iu* 四个。一般说来，蒙古语复元音使用频率比较小。其中，*ea*、*io*、*iu* 三个复元音只出现在借词里。

复元音例词：

<i>yi</i>	<i>vilān</i>	哭	<i>bvrlān</i>	骆驼叫	<i>svir</i>	基础
<i>yi</i>	<i>yil</i>	苦难、折磨	<i>tyimēr</i>	野火	<i>gyitsin</i>	追上
<i>oe</i>	<i>kœedžii</i>	会计	<i>dœgœeläj</i>	小组	<i>xarängoe</i>	黑暗
<i>ue</i>	<i>ugue</i>	没有	<i>geedžue</i>	改锥	<i>xœasue</i>	赛璐珞
<i>ea</i>	<i>xoa</i>	土冈、草黄色	<i>gœalän</i>	发霉	<i>jaajœas</i>	牙刷
<i>ea</i>	<i>luəs</i>	骡子	<i>tuelaadžü</i>	拖拉机	<i>pinguə</i>	苹果
<i>io</i>	<i>piədži</i>	封建	<i>sœəlior</i>	塑料	<i>ʃœbbiə</i>	手表
<i>iu</i>	<i>liuliuɸəŋ</i>	六六粉	<i>niujpork</i>	纽约		

二、辅 音

(一) 基本辅音

蒙古语的基本辅音有 **b**、**p**、**m**、**ɸ**、**w**、**d**、**t**、**n**、**l**、**r**、**s**、**ds**、**tʃ**、**f**、**j**、**g**、**k**、**ŋ**、**x** 十九个。其中，**p**、**t**、**tʃ**、**k** 是送气的清音，即：[*p'*]、[*t'*]、[*tʃ'*]、[*k'*]。

b 在词首读清塞音 [p]；在词中或词末一般读浊擦音 [β]；如果后面紧跟着 **m** 或 **b**，那么，前一个 **b** 就读清塞音 [p] 而无除阻，后面的 **b** 也读清塞音 [p] 但无成阻；如果后面紧跟着 **s**、**f**、**x**、**t**、**tʃ** 等清擦音或送气的清塞音、送气的清塞擦音，则读清擦音 [ɸ]；如果前面有 **m**，那么，跟在 **m** 后面的 **b** 就读浊塞音 [b]。

d 读清塞音 [t]。 **dʒ** 读清塞擦音 [tʃ]。

g 在词首读清塞音，发音部位受后面元音的影响有所不同，在紧的后元音 ə、əə、ɔ、ɔɔ 或紧的央偏后元音 a、aa 之前读 [q]；在松的央元音 e、ee 或松的央偏后元音 u、uu、o、oo 之前读 [k]；在前元音（不论松紧）i、ii、ɪ、ɛ、ee、y、œ、œœ 或复元音 yi、yi 之前读 [c]。 **g** 在词中或词末一般读浊擦音 [ɣ]；如果前面有 ŋ，那么，跟在 ɣ 后面的 g 就读浊塞音 [g]。

x 在词首，发音部位也常受后面元音的影响而有变化。在紧的后元音 ə、əə、ɔ、ɔɔ 或紧的央偏后元音 a、aa 之前读 [χ]；在松的央元音 e、ee 或松的央偏后元音 u、uu、o、oo 之前读 [x]；在前元音（不论松紧）i、ii、ɪ、ɛ、ee、y、œ、œœ 或复元音 yi 之前读 [ç]。 **x** 在词中或词末跟在 ŋ 后面时读 [χ']。

可见，蒙古语的基本辅音，有些音的发音方法是有变化的，有些音的发音部位前后有一定的幅度。这些变化和幅度都能用具体的条件说明，每个音的各种变体形成一定的互补关系。

此外，需要指出，上述十九个基本辅音里，r 和 ŋ 都不出现 在词首，只出现在词中或词末；w 只出现在词首，不出现在词中或词末。ɸ 和 k 只出现在借词里。

基本辅音按它们的发音部位和发音方法列表如下（凡发音方法有变化的，取其出现在词首时的变体作代表；发音部位前后有一定幅度的，取其居中的部位作代表）：

方法		部位	双唇	舌尖	舌叶	舌面	舌根
塞 音	清不送气	b	d	ɖ			g
	清 送 气	p	t	tʃ			k

鼻 音	m	n				ŋ
边 音		l				
颤 音		r				
擦 音	清	ɸ	s	f		x
	浊	w			j	

基本辅音例词：

b bal	蜂蜜	xabär	春天	aräb	十
p por	噗噜	piltgee	扁平	tompöj	洗脸盆
m mal	牲畜	xamär	鼻子	oröm	奶皮子
ɸ φüidzii	飞机	bœfäß	白矾	jaafäß	牙粉
w waj	王	waadäß	包袱皮	wans	丸子
d dal	七十	ödea	回、次	xenaaad	咳嗽
t tal	平原	otaa	烟	berimt	证据
n nar	太阳	sanaa	想法	xolgän	鼠
l lobj	破烂儿	salaa	枝杈	aräl	车辕
r ar	背后	doroo	镫	tolgoor	柱子
s sar	月亮	əsgü	毡子	dzesdäs	冻肚儿
dʒ dʒiräg	等级	xudzuu	脖子	əlaaldʒ	茅草
tʃ tʃiräg	士兵	ibtʃao	狭窄	söräxtʃ	学生
ʃ jar	黄	jibʃig	丑事	gəbtəʃ	子宫
j jat	梯子	ajəəl	危险	uj	关节、辈分
g gər 家、蒙古包	gəgħd	韭菜	götäg	小刀	
k kinčo	电影	dükkaa	涤卡	baňk	银行

ŋ əŋ	幅面	dʒaŋgao	蒺藜	xobøy	棉花
x xar	黑	dʒorxoo	牛笼头	xɔŋx	铃

(二) 腔化辅音

腔化辅音有 **hq**、**m̪**、**d̪**、**t̪**、**n̪**、**l̪**、**r̪**、**g̪**、**ŋ̪**、**χ̪** 十个。腔化辅音只出现在词中或词末，不出现在词首。其中，**hq** 读作 [βj]；**g̪** 一般读作 [ɣj]，在 **ŋ̪** 后读作 [gj]。

腔化辅音例词：

hq tʃeŋq	腹股沟	sŋqlän	服侍	xəŋräg	肋骨
m̪ emsgaa	气息	tɛm̪ir	体力	xəm̪iñ	归拢
d̪ boed̪	菩提	bɛnd̪	沙弥	bɛd̪irtʃi	游方僧
t̪ dœt̪	鹦鹉	ɛt̪raa	皱纹	gɛt̪raa	快颠步
n̪ xən̪	伴侣	əŋjaar	雾靄	əŋəən	笑
l̪ geel̪	税	ɛl̪aa	淘气	uŋəen	吹
r̪ onaaŋ	坐骑	sɔr̪s	韭菜花	boroo	喇叭
g̪ eg̪	冷蒿	dɛg̪in	仙女	oŋg̪	斧头的柄孔
ŋ̪ meŋ̪gas	獾子	xəŋ̪gär	胫骨前脊	ɛŋ̪g̪	班级
χ̪ bœχ̪	烟袋油	dʒeŋ̪χoo	燧石	xaanäχ̪	哪里的

(三) 吸气音

吸气音有 **s'**、**ts'** 两个，都自成音节，分别构成不同的叹词。

吸气音例词：

s'咝！（表示因外伤引起的短暂的疼痛）

ts'啧：**i**（表示不耐烦或不满意）

ts' ts'! 啧啧！（表示称赞或羡慕）

(四) 加在元音上的鼻化成份

加在元音上的鼻化成分只出现在词的末尾。从来源上看，加

在元音上的鼻化成分是原来词末的 *n* 衰变的结果。鼻化成分既可以加在短元音上，也可以加在长元音上。加在长元音上的鼻化成分并不与整个元音相始终，而是依附在元音的后半部分上。如果带鼻化成分的元音后面再接附加成分时，鼻化成分往往还原为 *n*。原来负荷鼻化成分的长元音一律保留，短元音或保留或失落，情况不同。

加在元音上的鼻化成分例词：

ï	maltʃi	牧民	goxʃi	年老的	dorböldʒi	四方形
ə	xə	谁	turgə	迅速	xuuxə	姑娘
ã	dʒuixã	很小	seexã	美好	erbã	多
ɔ	ɔ	年	nəmχɔ	老实	dœlgɔ	暴躁
ø	xø	天鹅	dʒø	夏天		
ö	morö	江	dʒoolö	软	obgö	老头
ü	xü	人	gü	深		
ii	xuugii	儿子的	uxrii	牛的	oblii	冬天的
ii	əi	山的	garii	手的	götii	城市的
əə	maʃəə	相当多	iʃəə	往这边	əʃəə	有花纹的
aã	olaã	红	dʒodʒaa	厚	ədaã	慢
ɔã	nəgɔã	绿	dəʃɔã	往下	dœlgɔã	波浪
oõ	ooroo	自己	bombroõ	滚圆的	otʃnoõ	这么多
øõ	axʃõõ	稠	xalõõ	热	əʃõõ	清洁
uñ	džuñ	东、左	buđuñ	粗、大	səruñ	凉爽

三、 音节

(一) 音节类型

蒙古语的音节有 E、EG、EGG、GE、GEG、GEGG 六

种类型。这里 E 代表元音，G 代表辅时（包括加在元音上的鼻化成分）。六种类型的音节分布范围不完全一样。具体说来，单音节词和多音节词的第一音节可以是六种类型中的任何一种，但是，多音节词的后续音节只能是 GE、GEG、GEGG 三种类型中的任何一种。此外，在单音节词里，E 型和 GE 型里的元音，只能是长元音或复元音。在多音节词的后续音节里，GE 型里的元音也是如此，不是长元音就是复元音。

单音节词带附加成分以后，音节数目增多，其音节结构情况类似多音节词，可以同多音节词一样看竺。

音节类型例词：

E	oo	瑕疵	a-dəə	马群	vı-läŋxee	爱哭的
EG	ix	大	uul-där	品种	vıt-gär	寂寞
EGG	aaldʒ	蜘蛛	ərx-län	主持	yild-bär	工厂
GE	xyı	刀鞘	tu-jæ	柴火	xəə-ręe	干燥的
GEG	tœʃ	镜子	xog-dʒim	音乐	sor-gaal	学校
GEGG	goərs	翮、茬	dəitʃ-län	挣扎	jor-tömtʃ	世界

（二）复辅音

蒙古语的复辅音是指在 EGG 和 GEGG 型音节里元音后面连续出现的辅音。复辅音有四十八种组合。能作复辅音前一个成分的有 b、m、n、l、r、s、x、g、ŋ、ɳ、ʈ、ʂ、ɳ、十三个辅音，能作后一个成分的有 b、d、t、s、dʒ、tʃ、ʃ、g、x、d、g、x，十二个辅音。从复辅音前后两个成分的搭配情况看，能作前一个成分的 b、m、n、l、r 和能作后一个成分的 d、ts、dʒ、tʃ、ʃ、x 比较活跃。复辅音组合列表如下：